法院業務視導

翁院長視導南投地院　與庭長、法官座談

就法庭筆錄製作、刑事裁判撤銷理由及案件流程管理等交換意見

【本刊南投訊】司法院翁院長率同范光群秘書長、高院張信雄院長及各廳處主管於95年10月3日下午視導南投地院視導司法業務，抵達南投地院時受到法院同仁熱烈歡迎，翁院長先與施良波檢察長就刑事訴訟新制實施院檢聯繫及相關之配套措施等議題交換意見。

隨後，由葉麗霞院長陪同至各辦公室慰勉同仁辛勞。旋與庭長、法官在法官研究室舉行座談，葉院長先致歡迎詞並就南投地院業務概況簡報，翁院長致詞慰勉法官，希望法官在工作之餘，多注意自己的健康，唯有健康的身體才能繼續爲司法工作奉獻心力。



◀翁院長慰勉同仁辛勞，唯有健康身體才能繼續為司法奉獻心力。

接著庭長、法官就地院法官晉敘至簡任第12職等至14職等審查辦法相關程序、法庭筆錄製作、試辦法庭筆錄外包業務、刑事裁判撤銷理由、移送法官自律委員會評議標準、案件流程管理等議題進行討論及交換意見。

最後翁院長對於南投地院在葉麗霞院長領導下，發揮團隊精神，積極推動調解業務成效良好，訓勉同仁共同繼續爲革新司法而努力。

司法文物、史料徵集活動

文化傳承　找尋記憶中的司法印象

徵得文物史料 將妥善保存並數位化典藏、列管或公開展示

【本刊訊】司法院爲發掘並保存與司法人、事、物、制度相關的文物史料，建立司法博物館之典藏基礎，自即日起舉辦「司法文物、史料徵集活動」，希望藉此廣泛蒐集珍貴的文物史料，串連一段段逐漸褪色與軼失的記憶，使後代子孫深入瞭解司法歷史、建築、文化的演進，並喚起民眾對珍貴司法文化資產之重視。

有感於司法文化傳承的重要，這次活動將對外廣徵與司法有關之文物、史料，凡是具保存價值的照片、圖畫、書簡、檔案手稿、聲音、影像紀錄、文物、複製品、模型，例如法院建築及內部空間（含法庭）今昔照片、平面圖、開工及落成典禮照片、法界耆宿往來書信、重要司法活動之照片、早期法院之辦公器物、法庭活動使用之器物、文書、證件等（如裁判書送閱箱、法槌、印章印信、錄音設備、職員識別證），都在本次徵集範圍內；另外各種制度之宣傳手冊摺頁、重大或社會矚目的司法事件照片、影像、文字報導資料或剪報、院舍興建紀要、布告、明信片，及其他具歷史意義之司法文獻、物品等，亦歡迎同仁及民眾踴躍提供。

如有前述值得保存之司法文物、史料可資提供，可先上司法院網站下載或電話索取「司法文物史料徵集送件表」，將要提供的文物、史料拍照貼在表格上，填寫相關人、事、時、地、物的背景說明，註明提供人姓名、地址、電話，郵寄、傳眞或 mail 到司法院，經該院初審通過再與提供人聯繫運送方式。司法院將聘請司法、法學、美學、建築、博物館等各界專家學者等組成審查委員會，凡經評審通過者，可以選擇捐贈、買賣或授權該院利用著作財產權等方式，對於捐贈者司法院將視數量、價值之不同，以感謝函、感謝狀或致贈精美紀念品等方式表達謝意。而司法院所屬各級法院移交及司法同仁主動提供文物史料（不含法院保管中之舊卷、判決等），或協助宣傳及蒐集文物史料具有績效者，亦將敘獎鼓勵。

司法院表示，對於徵得之文物史料，會妥善保存於恆溫、恆濕的環境中，數位化典藏、列管，並視徵集數量出版專輯或公開展示。詳細活動訊息請上司法院網站查詢或打電話詢問，聯絡電話：02-23618577 轉 454 、 287 或 284。期待各界共襄盛舉，將刻劃歷史軌跡，記載司法進程的老照片、檔卷、文物，保存並流傳下去，共同延續、傳承司法文化與司法精神。

法訊

最高法院94年度台抗字第845號、94年度台抗字第865號、94年度台抗字第980號、94年度台抗字第982號、94年度台非字第215號裁判要旨已上司法院網站（網址：www.judicial.gov.tw/ 出版品 / 司法周刊）

加強瞭解少輔教育

司研所少年法官講習班參訪桃園少輔院

【本刊台北訊】司法人員研習所辦理「95年第1期少年法院（庭）庭長法官專業講習進階班」，爲增進法官對少年輔育教育之瞭解，安排由沈守敬所長領隊，參訪桃園少年輔育院。

首先由黃書益院長簡介該院爲兼具學校教育及行刑矯治雙重性質之機構，爲貫徹「少年輔育院學校化」之政策，已洽由鄰近學校於院內設置補校分校，實施補校教育，使院內學生可享受正常教育，出院後得以銜接其課業，並藉由人文教育及多元適性發展等使其改過自新，重新受到肯定。黃院長並陪同參觀少年上課、學習藝能等生活情況，隨後由沈所長及黃院長共同主持座談會，交換意見，庭長法官對於輔育院教育方式以及所付出的愛心，莫不留下深刻印象與讚許，座談會於中午12時圓滿結束。

下午至故宮博物院參觀，在館方導覽人員專業解說下，使大家對於古物的誕生與傳承維護有更加的認識，也看到享譽中外的翠玉白菜、東坡肉等稀世珍寶。由於行程緊湊及天色漸暗，眾人在依依不捨和意猶未盡相約再來聲中結束了故宮之行。



▲桃園少輔院黃院長（中）陪同沈所長（右）等參觀少年作品。

司法雷達站

熱鬧聯誼　北院舉辦員工自強活動



【本刊台北訊】臺北地院95年員工自強及親子活動日於9月30日上午在該院遷建預定用地「寶慶營區」熱鬧展開，同仁攜家帶眷，連家中寵物也帶來爭相比美，總計員工及眷屬近1500人，在秋高氣爽的日子裡，享受了一場別開生面的聯誼活動。

活動採類似園遊會之方式辦理，由各單位分工組成10個攤位，人事室負責籌備策劃、協調。同仁自從得知活動訊息後，個個摩拳擦掌，精心構思拿手廚藝，準備大展身手。

當天，同仁扶老攜幼，逐攤品嚐同仁精心準備的食品，從香菇竹筍雞湯、芋頭稀飯、85度C甜點、涼麵等，應有盡有；還有沙包九宮格、俄羅斯轉盤、撈水球、抽抽樂等遊戲，琳瑯滿目。爲營造會場熱鬧的氣氛，臺北地院向外租借卡拉OK，讓同仁一展歌喉，歡唱同樂；還有充氣遊戲墊（小丑、迷宮）及彈跳墊，遊戲區內只見滿場爬上爬下、嬉鬧奔跑、一頭汗水的小孩，好不快樂。

摸彩是活動的壓軸好戲，獎品由庭長、各單位主管提供，有鈦鍺磁石健康手環、超商禮券等，不過同仁最渴望抽中的是林院長贊助的20個600元紅包。中獎同仁雀躍不已，讓會場情緒high到最高點。

加強技能　宜院開辦少年電腦班

【本刊宜蘭訊】宜蘭地院爲加強受保護管束少年的生活技能，在巨匠電腦教育中心羅東分公司協辦下，辦理受保護管束少年電腦研習班，計有少年、志工、觀護人共20餘人參加。

研習由巨匠公司遴選曾經在中途學校教學的老師擔任講師，從word文書排版、影像軟體的課程逐漸展開有趣味的學習。

五天的研習，在巨匠電腦爲青少年頒發證書、獎品後結束，難能可貴的是有13位少年耐心學習到最後。從少年結業前寫下的心得，如：來這裏學了如何寫文章、做海報、成績單，謝謝你們讓我學了不少，讓我多了那麼多經驗，讓我以後要用電腦做東西，也不會毫無頭緒。我們見到青少年展現出電腦影像時代的活力，建立起「用電腦影像溝通」的自信，並爲活動劃下圓滿的句點。

提升智能　南院辦理法助專業訓練

【本刊臺南訊】臺南地院爲提升法官助理之智能，日前舉辦法官助理專業訓練，課程安排有：刑事審判實務、民事執行實務、民事審判實務及行政管理等；講座分別由刑事庭長宋明中、民事執行處庭長杭起鶴、民事庭長王金龍及書記官長林茂林擔任，法官助理68人參加。

宋庭長在講解刑事審判實務時指出，迅速抓住犯罪事實之重點，理出證據之趨勢，使證據與事實得以配合顯現，爲法官助理整理卷證之重心，並舉審判達27年，經99位法官處理，更12審而尚未定讞之案件爲素材。

杭庭長講授之民事強制執行實務，除以判例及大法官解釋爲主軸外，另以強制執行法及辦理強制執行應行注意事項爲輔，以深入淺出之方式講解，讓聽者易於吸收及理解。

王庭長則以該院實際受理之「確認僱傭關係存在」案件爲例，講解應如何就兩造「爭執」與「不爭執」之事項爲整理及法律問題之分析，以協助法官獲得心證。

林書記官長講授之行政管理，則自行政管理意義之剖析、行政與管理之區別及行政管理之目的、範圍、新觀念等，至行政管理實務漫談，就理論與實務交叉敘述，因爲內容豐富，使聽者很快的進入行政管理的門檻。

法官助理咸認不論是在法官助理專業知識，或行政管理方面的認識，均受益良多。